



Gewerkschaft NGG – Postfach 50 11 80 – 22711 Hamburg

A: Franck Mougin  
cc. Jacques Gourmelon – Bertrand Queffelec

Ihr Zeichen  
Ihre Nachricht  
Unser Zeichen IIMB/Mis  
Telefon 040 / 380 13-0  
Durchwahl -114/118  
Telefax  
e-mail michael.bergstreser@ngg.net  
Datum 31.10.2007

Cher Monsieur,

Nous avons été informés par l'UITA des difficultés rencontrées par l'organisation nord-américaine BCTGM pour être reconnue par la direction de l'usine Danone de Minster, Ohio (Etats-Unis).

La direction de l'usine persiste à refuser la reconnaissance du syndicat fondée sur le système de contrôle de cartes (card-check system). Selon nos informations, la direction du groupe soutient sans réserve cette approche.

Cette attitude nous paraît en contradiction forte avec l'esprit des accords signés avec l'UITA, notamment celui qui porte sur le droit syndical et la liberté de syndicalisation. Dans la mesure où une organisation est en mesure de prouver qu'elle rassemble un nombre suffisant de salariés, le groupe doit accepter qu'elle soit reconnue comme représentative de l'ensemble de la collectivité de travail.

Nous savons que le secrétariat de l'UITA s'est efforcé de trouver une solution positive au blocage de la situation causé par l'attitude intransigeante de votre direction locale.

Nous sommes préoccupés de ce que la persistance d'une telle attitude au niveau local comme au niveau central ne génère des actions de protestation de plus en plus importantes susceptibles d'avoir un impact sur l'image du groupe.

Nous vous demandons avec insistance d'entendre les demandes des travailleuses et travailleurs de Minster telles qu'exprimées le 1<sup>er</sup> novembre et d'accepter de reconnaître BCTGM et de négocier de bonne foi avec ce syndicat.

Sincères salutations,

(Michael Bergstreser, NGG Germany)

**Gewerkschaft NGG**

Briefe: Postfach 50 11 80 – 22711 Hamburg  
Büro- u. Paketanschrift: Haubachstraße 76 – 22765 Hamburg  
Internet: www.ngg.net

**Mitgliedschaften**

DGB Deutscher Gewerkschaftsbund  
IUL Internationale Union der Lebensmittel-,  
Landwirtschafts-, Hotel-, Restaurant-, Café-  
und Genußmittelarbeiter-Gewerkschaften

**Bankverbindung**

SEB-Bank AG  
BLZ 200101 11  
Konto 11 320 266 00